

MARAIS

design Ferruccio Laviani



<p>Series of tables, square and rectangular, with its particular fitted with staves' effect top.</p> <p>Offered in two versions:</p> <ul style="list-style-type: none"> - with the complete table in veneer - enriched by a combination of legs and beams in wood and others in brass, burnished or natural. 	<p><i>Serie di tavoli, quadrati e rettangolari, caratterizzati dalla lavorazione del piano ad effetto dogato.</i></p> <p><i>Proposti in due versioni:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - con tavolo tutto in essenza, - arricchita dalla combinazione di gambe e traversi in legno con parti in ottone brunito o naturale.
<p><i>Serie de mesas, cuadradas y rectangulares, caracterizadas por la encimera con efecto de duelas.</i></p> <p><i>Propuestas en dos versiones:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - con la mesa toda en esencia; - enriquecida por la combinación de patas y travesaños de madera con partes de latón bruñido o natural. 	<p>Reihe von quadratischen oder rechteckigen Tischen, die für die Verarbeitung der Fläche mit Latten Effekt gekennzeichnet sind.</p> <p>Dieser Tisch wird in zwei Versionen vorgeschlagen:</p> <ul style="list-style-type: none"> - mit dem ganzen Tisch aus Holzart; - mit der Kombination von Beinen und Querstreben, mit Teilen aus gebräuntem oder natürlichem Messing.

<p><u>Materials:</u></p> <p>Wooden version: <u>Top:</u> agglomerated wood E1 covered with veneer; <u>Base:</u> multilayer wood covered with veneer; <u>Finish:</u> low-emission paint;</p> <p>Wooden version with elements in brass: <u>Top:</u> agglomerated wood E1 covered with veneers; <u>Base:</u> multilayer wood covered with veneer and tubulars in brass; <u>Finish:</u> low-emission paint;</p>	<p><u>Materiali:</u></p> <p>Versione in essenza: <u>Piano:</u> legno agglomerato E1 rivestito in essenza; <u>Base:</u> legno multistrato rivestito in essenza; <u>Finitura:</u> vernice a bassa emissione;</p> <p>Versione in essenza ed elementi in ottone: <u>Piano:</u> legno agglomerato E1 rivestito in essenza; <u>Base:</u> legno multistrato rivestito in essenza e tubolari in ottone; <u>Finitura:</u> vernice a bassa emissione;</p>
<p><u>Materiales:</u></p> <p>Versión de madera: <u>Encimera:</u> madera conglomerada E1 revestida en esencia; <u>Base:</u> madera multicapa revestida en esencia; <u>Acabado:</u> pintura con bajas emisiones;</p>	<p><u>Materialien</u></p> <p>Version aus Holzart: <u>Fläche:</u> angesammeltes Holz E1 mit Holzart überzogen; <u>Basis:</u> Sperrholz mit Holzart überzogen; <u>Finish:</u> Lackieren mit niedrigen Ausgaben;</p>

<p><u>Version de madera con elementos de latón:</u> <u>Encimera:</u> madera conglomerada E1 revestida en esencia; <u>Base:</u> madera multicapa revestida en esencia y tubulares de latón; <u>Acabado:</u> pintura con bajas emisiones;</p>	<p><u>Version aus Holzart mit Elementes aus Messing:</u> <u>Fläche:</u> angesammeltes Holz E1 mit Holzart überzogen; <u>Basis:</u> Sperrholz mit Holzart überzogen und Schlauchreifen aus Messing; <u>Finish:</u> Lackieren mit niedrigen Ausgaben;</p>
---	---

<p><u>Dimensions:</u></p> <p><u>In veneer version or in veneer with brass elements:</u></p> <p><u>Square tables:</u> cm. 160x160xh.75 (63"x63"xh.30") cm. 200x200xh.75 (79"x79"xh.30") cm. 250x250xh.75 (98"x98"xh.30")</p> <p><u>Rectangular tables:</u> cm. 240x90xh.75 (94"x35"xh.30") cm. 300x100xh.75 (118"x39"xh.30") cm. 360x125xh.75 (142"x49"xh.30")</p>	<p><u>Dimensioni:</u></p> <p><u>Versione in essenza o in essenza con elementi in ottone:</u></p> <p><u>Tavoli quadrati:</u> cm. 160x160xh.75 cm. 200x200xh.75 cm. 250x250xh.75</p> <p><u>Tavoli rettangolari:</u> cm. 240x90xh.75 cm. 300x100xh.75 cm. 360x125xh.75</p>
<p><u>Dimensiones:</u></p> <p><u>Versión toda en esencia o en esencia con elementos de latón:</u></p> <p><u>Mesas cuadradas:</u> cm. 160x160xh.75 cm. 200x200xh.75 cm. 250x250xh.75</p> <p><u>mesas rectangulares:</u> cm. 240x90xh.75 cm. 300x100xh.75 cm. 360x125xh.75</p>	<p><u>Ausmaße:</u></p> <p><u>Der ganze Tisch aus Holzart oder aus Holzart mit Elementen aus Messing:</u></p> <p><u>Quadratische Tische:</u> cm. 160x160xh.75 cm. 200x200xh.75 cm. 250x250xh.75</p> <p><u>Rechtwinklige Tische:</u> cm. 240x90xh.75 cm. 300x100xh.75 cm. 360x125xh.75</p>









